FSHBR 1992

Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Vully	MINI
CLUB 2	Torniaco Superior	MINI

Lieu / Ort Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum Date / Data	11.11.2017
Start / Beginn Début / Inizio	10:00	End / Ende Fin / Fine	11:15
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	MN124		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	35

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	2631	LOUP Joël	
Official scorer Marqueur	2625	MULHAUSER Patrick	
Referee 1 Arbitre 1	1536	LAUPER Yves	
Referee 2 Arbitre 2			
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	4	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	
CLUB 1	CLUB 2
9	10

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Torniaco Superior**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Vully

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
16	C	THURLER Mika				16724
9	A	MATIS Schaer				17115
40	G	PELLET Léo	X	X	X	3953
	G					
42		FRIGO-MOSCA Kelly				3957
15		PERRENOUD Sophie				17017
5		PERROTTET Yannick				4019
3		NOYER Benjamin				16723
4		RUEGSEGGER Lionel				17061
49		DERRON Cyrill				16823
10		BENOIT Marlon				17113
54		LINIGER Fabian				3959
2		LINIGER Victor				3958
7		CERANTOLA Dario				16722

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: FRIGO-MOSCA Frédéric — Signature — 16783

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
08:53	16		1
09:40	10	4	2
17:40	16		3
20:51	16	2	4
25:19	16	7	5
32:50	54	10	6
40:01	54	9	7
40:53	16	54	8
44:25	54	16	9

TOTAL: 9

TIME OUT

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
15:29	16	2	00:00	17:29	G1
29:14	9	2	00:00	29:17	H
41:53	42	2	00:00	43:53	H

TOTAL: 6 min

2 Torniaco Superior

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
29	C	RESIN Lucas				3851
86	A	RESIN Thomas				3852
60	G	TOFFEL Colin	X	X	X	16730
	G					
10		BAECHLER Romain				16838
14		GAUDIN Nohan				17070
11		REBET Mathys				3918
91		GUILLAUME Sam				16740
87		CLEMENT Romain				3844

COACH — Surname / Name Nom / Cognome, Forename / Vorname Prénom / Nome: DOUGOUD Yan — Signature — 3927

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
00:44	87	91	1
04:24	87	91	2
05:05	87		3
06:29	87	86	4
08:01	29		5
13:15	29		6
16:58	87	91	7
27:41	87		8
29:17	29	86	9
38:49	87	29	10

TOTAL: 10

TIME OUT: X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
16:25	29	2	00:00	18:25	A

TOTAL: 2 min